پێغەمبەرێ خودێ (صەلات و سەلامێن خودێ ل سەر بن) تەحیات (تەشەهود) نیشا من دا، د دەمەکیدا دەستێ من د ناڤبەرا هەردوو دەستێن ویدا بوو، هەروەکی چاوا سووڕەتەکا قورئانێ نیشا من ددا

ئبن مەسعوود (خودێ ژێ ڕازی بیت) دبێژیت: پێغەمبەرێ خودێ (صەلات و سەلامێن خودێ ل سەر بن) تەحیات (تەشەهود) نیشا من دا، د دەمەکیدا دەستێ من د ناڤبەرا هەردوو دەستێن ویدا بوو، هەروەکی چاوا سووڕەتەکا قورئانێ نیشا من ددا: ((التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلاَمُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنْ لاَ إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ)) ئانکو: ((سلاڤ و پەرستن بۆ خودێنە، نڤێژ و کریارێن پاقژ بۆ خودێنە، سلاڤ ل سەر تە بن ئەی پێغەمبەر و دلۆڤانی و بەرەکەتێن خودێ ل سەر تە بن، سلاڤ ل سەر مە و ل سەر عەبدێن خودێ یێن چاك بن، ئەز شاهدەییێ ددەم کو ژ ئەللاهی پێڤەتر چ خودایێن ژ هەژی پەرستنێ نینن و ئەز شاهدەییێ ددەم کو موحەممەد عەبدێ خودێ و پێغەمبەرێ وییە)). و د ڤەگوهاستنەکا دیدا هاتییە: ((إِنَّ اللهَ هُوَ السَّلَامُ، فَإِذَا قَعَدَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيَقُلْ: التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِينَ، فَإِذَا قَالَهَا أَصَابَتْ كُلَّ عَبْدٍ لِلَّهِ صَالِحٍ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، ثُمَّ يَتَخَيَّرُ مِنَ الْمَسْأَلَةِ مَا شَاءَ)) ئانکو: ((ب ڕاستی خودێ بخۆ سەلامە، ڤێجا دەمێ ئێك ژ هەوە د نڤێژێدا ڕوینشت بلا بێژیت: سلاڤ و پەرستن بۆ خودێنە، نڤێژ و کریارێن پاقژ بۆ خودێنە، سلاڤ ل سەر تە بن ئەی پێغەمبەر و دلۆڤانی و بەرەکەتێن خودێ ل سەر تە بن، سلاڤ ل سەر مە و ل سەر عەبدێن خودێ یێن چاك بن، دەمێ ئەڤە گۆت؛ دێ گەهیتە هەر عەبدەکێ چاك یێ خودێ ل ئەسمان و ئەردی، ئەز شاهدەییێ ددەم کو ژ ئەللاهی پێڤەتر چ خودایێن ژ هەژی پەرستنێ نینن و ئەز شاهدەییێ ددەم کو موحەممەد عەبدێ خودێ و پێغەمبەرێ وییە، پاشی تشتێ وی دڤێت دێ بۆ خۆ داخواز کەت)).

[صحيح] [متفق عليه]

پێغەمبەری (صەلات و سەلامێن خودێ ل سەر بن) ئەو تەحیاتا د نڤێژێدا دهێتە گۆتن نیشا ئبن مەسعوودی دا، ڤێجا دەستێ وی گرت دا کو باش هشیار بیت و وەکی سووڕەتەکا قورئانێ نیشا ویدا، ئەڤە ژی مەزناهییا گرنگپێدانا پێغەمبەری (صەلات و سەلامێن خودێ ل سەر بن) ب ڤێ تەحیاتێ نیشا ددەت ژ لایێ پەیڤ و ڕامانا وێڤە. ڤێجا گۆت: "سلاڤ و پەرستن بۆ خودێنە": ئانکو هەر ئاخڤتن یان کریارەکا ئاماژە بیت بۆ مەزناهییێ و وێ نیشان بدەت، هەمی بۆ خودایێ مەزنن و ژ هەژی وی ب تنێنە. "نڤێژ": ئانکو ئەو نڤێژێن فەرزبوون و سوننەتبوونا وان یا دیارە، ئەڤە ژی هەمی بۆ خودێنە. "کریارێن پاقژ": ئانکو ئاخڤتن و کریار و سالۆخەتێن جوان یێن مەزناهییا خودێ نیشان ددەن؛ هەمی ژ هەژی خودایێ مەزنن. "سلاڤ ل سەر تە بن ئەی پێغەمبەر و دلۆڤانی و بەرەکەتێن خودێ ل سەر تە بن": دوعایە بۆ وی ب سلامەتییێ ژ هەر زیان و خرابییەکێ و زێدەبوونا هەر خێرەکێ. "سلاڤ ل سەر مە و ل سەر عەبدێن خودێ یێن چاك بن": دوعایا سلامەتییێە بۆ نڤێژکەری و بۆ هەر عەبدەکێ چاك ل ئەسمان و ئەردی. "ئەز شاهدەییێ ددەم کو ژ ئەللاهی پێڤەتر چ خودایێن ژ هەژی پەرستنێ نینن": ئانکو ئەز ب پڕیارەکا ڤەپڕی دانپێدانێ دکەم کو چ خودایێن ب حەق نینن کو ژ هەژی پەرستن و عیبادەتی بن ژ بلی خودێ. "و ئەز شاهدەییێ ددەم کو موحەممەد عەبدێ خودێ و ": ئانکو دانپێدانێ ب عەبدینی و پێغەمبەرینییا وی کو یا دویماهیکێیە دکەم. پاشی پێغەمبەری هاندانا پێغەمبەرێ وییە نڤێژکەری کر کو هەر دوعایەکا وی بڤێت بۆ خۆ هەلبژێریت و بکەت.